3+





Adult assistance is required. / Necesita ayuda de un adulto. / L'aide d'un adulte est requise. / Zusammenbau mit Hilfe eines Erwachsenen. / Hulp van een volwassenen is gewenst. / 大人の方が手伝ってあげる必要があります。/ 需要成年人協助

### WARNING: Choking hazard- Small parts. Not for children under 3 years.

AVERTISSEMENT:

## ADVERTENCIA: Peligro de asfixia. No recomendado para niños Risk för kvävning. Ikke egnet til barn under menores de 3 años-contiene piezas pequeñas. 3 år - inneholder smådeler.

AVVERTENZA: Rischio di soffocamento. Non adatta ad un bambino di età minore ai 36 mesi. Contiene parti

# ! VARNING:

WAARSCHUWING: Stikgevaar. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar - i.v.m. kleine onderdelen.



Please read these instructions carefully and keep them for future reference.

⚠ WARNUNG Erstickungsgefahr. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Verschluckbare Kleinteile

Lea estas instrucciones cuidadosamente y guárdelas para referencia futura. Il est recommandé de lire attentivement ce feuillet avant la première utilisation et de le conserver pour référence future.

Die Gebrauchsanleitung bitte durchlesen und aufbewahren.

Wii raden u aan deze handleiding zorgvuldig te lezen en te bewaren voor eventuele raadpleging op een later tiidstip.

- •CAUTION! Batteries are to be changed by an adult. Do not leave batteries within reach of children.
- ADVERTENCIA: Las pilas debe cambiarlas un adulto. No deie las pilas al alcance de los niños.
- •ATTENTION : Le changement de piles doit être réalisé par un adulte. Ne pas laisser les piles à la portée des enfants.
- •ACHTUNG: Die Batterien müssen von einem Erwachsenen ausgewechselt werden. Batterien für Kinder unzugänglich aufbewahren.

•OPGEPAST: De batterijen moeten door een volwassene worden vervangen.

#### CAUTION:

- . Do not leave the figurine near a heat source or in direct sunlight.
- Use the figurine in a dry place.
- · Avoid sand and water. If moisture gets inside the electronic compartment, remove the batteries and allow it to dry thoroughly before using.

### ADVFRTFNCIA:

- No deie la muñeca cerca de fuentes de calor ni los exponga a los rayos del sol.
- · Use la muñeca en lugares secos.
- · Evite el contacto con agua o arena. Si la humedad penetra en el compartimento electrónico,

retire las pilas y deje secar completamente antes de volver a utilizar el juguete.

### AVERTISSEMENT:

- Ne pas laisser la figurine près d'une source de chaleur ou directement au soleil.
- Utiliser la figurine dans un endroit sec.

 Ne pas utiliser dans l'eau ni dans le sable. Si l'humidité pénètre dans le compartiment électronique, enlever les piles et laisser sécher complètement avant d'utiliser à nouveau.

#### ACHTUNG:

- Die Puppe nicht in die Nähe einer Wärmequelle oder in die direkte Sonne stellen.
- · Die Puppe vor Wasser und Nässe schützen.
- . Mit dem Spielzeug sollte nicht im Wasser oder im Sand gespielt werden. Sollte das Spielzeug feucht werden, die Batterien herausnehmen und der Batteriedecke völlig trocknen lassen bevor Wiederbenutzung.

#### WAARSCHUWING:

- · Laat de figuurties niet bij een warmtebron of in direct zonnelicht staan.
- Gebruik de figuurties op een droge plaats.
- · Vermiid zand en water. Mocht er toch vocht in het elektronicavak terechtkomen, verwijder de batterijen dan en laat het speelgoed grondig drogen voordat het weer wordt aebruikt.

#### TROUBLE SHOOTER GUIDE

Problem	Try this solution	
The light does not turn on.	Check the position of the batteries.     Replace batteries.	

#### PROBLEMA Y SOLUCIONES

Problema	Intente lo siguiente
La luz no los enciende.	<ul> <li>Revise la orientación de las pilas.</li> <li>Cambie las pilas.</li> </ul>

#### PROBLÈME ET SOLUTIONS

Problème	Essayez cette solution	_ )
La lumière n'allume pas.	<ul> <li>Vérifier la position des piles.</li> </ul>	_
	<ul> <li>Remplacer les piles.</li> </ul>	

#### **FEHLERBEHEBUNG**

١	Problem	Mögliche Lösung
	Das Licht geht nicht an.	Die Position der Batterien überprüfen.
	\	Batterien austauschen

#### HANDLEIDING STORINGZOEKEN

Probleem	Probeer de volgende oplossing
Het licht gaat niet aan.	Controleer de plaatsing van de batterijen.     Vervang de batterijen.



- . The girl figurine requires 2 alkaline button cells (LR44, A 76, A G13 or equivalent).
- · La muñeca niña necesita 2 pilas alcalinas de tipo botón (LR44, A76, A G13 o equivalente).
- · La figurine fille utilise 2 piles boutons alcalines (LR44, A 76, A G13 ou équivalent).
- In der Puppe sind 2 Alkaliknopfzellen (LR44, A 76, A G13 oder ähnlich).
- · Voor ieder dochterfiguurtie zijn 2 alkalische knoopcellen nodig (LR44, A 76, A G13 of gelijkwaardig), waardig).

#### CAUTION: TO AVOID BATTERY LEAKAGE

- 1. Be sure to install the batteries correctly (see diagram) and always follow the toy and battery manufacturers' instructions.
- 2. Do not mix used and new batteries together. Do not mix alkaline, standard (carbon zinc), or rechargeable (nickel cadmium) batteries. Only batteries of the same type are to be used
- 3. Always remove exhausted or dead batteries from the product and always remove batteries before extended storage.
- 4. Rechargeable batteries must be removed from toy before being recharged and are only to be recharged under adult supervision (if removable).
- 5. Non rechargeable batteries are not to be recharged.
- 6. The supply terminal is not to be short circuited.
- 7. Batteries are to be inserted according to the correct polarity.(see diagram)
- 8. How to remove and insert replaceable batteries. (see diagram)
- 9. Only batteries of the recommended type or of a similar type are to be used.

#### WARNUNG: UM DAS AUSLAUFEN DER BATTERIEN **711 VERMEIDEN:**

- 1. Batterien richtig einsetzen(siehe Abbildung). Dabei immer die Anweisungen des Spielzeug- und Batterieherstellers beachten
- 2. Alte und neue Batterien nicht zusammen verwenden. Stahlbatterien, Standardbatterien (Kohle-Zink-Batterien), Wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium-Batterien) nicht mischen. Nur Batterien derselben Sorte verwenden.
- 3. Schwache oder leere Batterien entsorgen. Vor längerem Nichtgebrauch Batterien aus dem Batteriebehälter nehmen
- 4. Vor dem Aufladen die Batterien vom Spielzeug entfernen. Wiederaufladbare Batterien dürfen nur im Beisein von Erwachsenen ausgewechselt werden.
- 5. Nichtwiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
- Batterie oder Batterieanschluss nicht kurzschliessen.
- 7. Batterien gemäß Polarität einlegen, (siehe Abbildung) 8. Wie man austauschbare Batterien entfernt und einlegt.
- (Siehe Schaubild) 9. Nur Batterien der empfohlenen oder ähnlichen Sorte
- verwenden

#### ADVERTENCIA: PARA EVITAR QUE LAS PILAS SE SUI FATEN:

- 1. Asegúrese de colocar las pilas correctamente (ver diagrama) y de seguir las instrucciones de los fabricantes del juquete y de las pilas.
- 2. No mezclar pilas nuevas con pilas usadas ni tampoco acumuladores (níquel cadmio) o pilas de tipos diferentes (alcalina, carbón cinc).
- 3. Siempre retire las pilas acabadas o gastadas del juguete, especialmente si piensa quardarlo por tiempo prolongado.
- 4. Un adulto debe retirar las pilas del juquete antes de recargar las pilas recargables (siempre que las pueda retirar).
- 5. No recargue pilas que no sean recargables.
- 6. No origine cortocircuitos en los bornes del compartimiento de las pilas.
- 7. Coloque las pilas respetando la polaridad correcta. (ver diagrama)
- 8. Cómo sacar e introducir las pilas reemplazables. (ver diagrama)
- 9. Solamente deben utilizarse las pilas o acumuladores del tipo recomendado o de tipo similar.

### WAARSCHUWING: VOORKOMEN VAN LEKKENDE BATTERLIEN:

- 1. Verzeker u ervan dat u de batterijen op de juiste manier inlegt (zie afbeelding) en volg altijd de aanwijzingen van de fabrikanten van het speelgoed en de batterijen
- 2. Gebruik oude en nieuwe batterijen niet door elkaar. Gebruik alkaline standaard (zinkkoolstof) of oplaadbare (nikkel cadmium) batterijen niet door elkaar. Alleen batterijen van hetzelfde type mogen tegelijkertijd worden gebruikt.
- 3. Verwijder opgebruikte en lege batterijen altijd uit het speelgoed en verwijder de batterijen eveneens altijd wanneer u het speelgoed voor langere tijd opbergt.
- 4. De oplaadbare batterijen moeten uit het poppetie gehaald worden alvorens te kunnen worden opgeladen. Oplaadbare batterijen mogen alleen onder leiding van een volwassene worden opgeladen.
- 5. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgelaad.
- 6. De voedingsklem mag niet worden kortgesloten.
- 7. Batterijen moeten worden ingelegd met inachtneming van de juiste polariteit (zie afbeelding).
- 8. Wijze waarop vervangbare batterijen moeten worden verwijderd en ingelegd (zie afbeelding).
- 9. Uitsluitend batterijen van het aanbevolen type of van een vergelijkbaar type mogen worden gebruikt.

### **AVERTISSEMENT: POUR ÉVITER LA FUITE** DES PILES:

- 1. S'assurer d'installer les piles ou accumulateurs correctement (voir le diagramme) en suivant toujours les instructions du fabricant du jouet et des piles.
- 2. Différents types de piles ou accumulateurs ou des piles ou accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés. Différents types de piles (alcaline, carbone zinc) ou accumulateurs (nickel cadmium) ne doivent pas être mélangés.
- 3. Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du jouet, avant le rangement pour une longue période.
- 4. Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés et les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- 5. Ne jamais recharger des piles (non-rechargeables)
- 6. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.
- 7. Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité, (voir le diagramme)
- 8. Comment enlever ou mettre en place les piles ou accumulateurs remplaçables. (voir le diagramme)
- 9. Seuls des piles ou accumulateurs du type recommandé ou d'un type similaire doivent être utilisés.



PROBLEMS? PLEASE DO NOT TAKE THIS TOY BACK TO THE STORE / CONTACT US:

¿TIENE PROBLEMAS? NO DEVUELVA EL JUGUETE AL COMERCIO DONDE LO ADQUIRIÓ./ COMUNÍQUESE CON NOSOTROS: VOUS AVEZ DES PROBLÈMES? ON VOUS PRIERAIT DE NE PAS RETOURNER VOTRE JOUET AU MAGASIN./ CONTACTEZ-NOUS: PROBLEME? BRINGEN SIE DAS SPIELZEUG NICHT INS GESCHÄFT ZURÜCK. / SETZEN SIE SICH ONLINE MIT UNS IN VERBINDUNG: HEEFT U PROBLEMEN? BRENG HET SPEELGOED DAN NIET TERUG NAAR DE WINKEL. / NEEM CONTACT MET ONS OP:

> 1-800-465-MEGA INFO@MEGABLOKS.COM

© 2002. MEGA BLOKS INC.

® and ™ denote trademarks of MEGA BLOKS INC

® y ™ designan la marca registrada y la marca de comercio de MEGA BLOKS INC.

® et ™ désignent des marques de commerce de MEGA BLOKS INC.

® und ™ sind Markenzeichen der Firma MEGA BLOKS INC. ® en ™ duiden op handelsmerken van MEGA BLOKS INC.



